

Уведомление пациентов и родителей о Реестре иммунизаций (ТВ)

Вакцинации или «прививки» предотвращают серьезные заболевания. Пробы на туберкулез (ТВ) позволяют определить наличие у Вас инфекции ТВ и могут требоваться для школы или работы. Отследить полученные Вами прививки/пробы на ТВ может быть непросто. Это особенно сложно, если их делал не один врач. Сегодня для отслеживания прививок и проб на ТВ врачи используют надежную компьютерную систему — *реестр иммунизаций*. В случае смены врачей Ваш новый врач может использовать этот реестр, чтобы увидеть записи прививок/проб на ТВ. Вы имеете право выбирать, хотите ли Вы, чтобы записи о Ваших прививках/пробах на ТВ размещались в *Реестре иммунизаций штата Калифорния*.

Как реестр может помочь Вам?

- Отслеживает все прививки и пробы на ТВ (кожные пробы/рентгенографии грудной клетки), таким образом, вы не пропустите ни одной, а также не будете получать лишние прививки/пробы на ТВ
- Присылает напоминания, когда Вам или Вашему ребенку необходима прививка
- Предоставляет Вам копию записей о прививках/ТВ пробах от врача
- Может предоставить подтверждение о прививках/ТВ пробах, необходимых для устройства в детский сад, школу или на новую работу

Как журнал помогает Вашей команде медперсонала?

Врачи, медицинские сестры, компании по страхованию здоровья и государственные медучреждения могут использовать реестр для того, чтобы:

- Увидеть, какие необходимы прививки/ТВ пробы
- Предотвратить заболевания в Вашем сообществе
- Напомнить Вам о необходимых прививках
- Помочь с ведением записей

Могут ли школы или другие организации видеть реестр?

Да, но в ограниченном объеме. Школы, детские сады и другие организации, разрешенные законодательством штата Калифорния, могут:

- Видеть, какие прививки необходимы детям в их учреждениях
- Убедиться, что у детей имеются все прививки, необходимые для поступления в детское дошкольное учреждение или школу

Какая информация может быть показана в реестре?

- Фамилия, пол и Дата рождения
- Ограниченная информация с целью установления личности пациента
- Фамилии родителей или опекунов
- Детальная информация о прививках/ТВ пробах пациента

Все, что вносится в реестр, рассматривается также как и другая конфиденциальная медицинская информация. Злоупотребление информацией из реестра может наказываться по закону. Согласно законодательству штата Калифорния, только медучреждение Вашего врача, компания по страхованию здоровья или Департамент общественного здравоохранения могут видеть Ваш адрес и номер телефона.

Права пациента и родителей

Вы имеете законное право потребовать:

- не распространять данные записей реестра прививок/ТВ проб о Вас (или Вашем ребенке) другим лицам, кроме Вашего врача*
- не получать напоминания о приглашениях на прививку от Вашего врача
- Просматривать копию записей о прививках/ТВ пробах Вашу или Вашего ребенка
- просмотреть кто видел записи или потребовать от врача исправить какие-либо ошибки

Если вы хотите, чтобы ваши записи или записи вашего ребенка передавались другим пользователям CAIR2, ничего не делайте. Вы все сделали.

Если вы НЕ хотите, чтобы ваши записи или записи вашего ребенка передавались другим пользователям CAIR, узнайте у своего провайдера, отправляют ли они ваш статус совместного использования в электронном виде в CAIR. Если они не отправляют, перейдите на страницу CAIR Forms (<http://cairweb.org/cair-forms/>) и заполните запрос на блокировку моей записи CAIR. Заблокированные записи в CAIR также можно разблокировать, выполнив Запрос на разблокировку моей записи CAIR. Отправьте по факсу печатные формы по электронной почте 1-888-436-8320, CAIRHelpDesk@cdph.ca.gov.

Больше информации можно узнать, связавшись со Службой поддержки Реестра иммунизаций штата Калифорния (CAIR) по телефону 800-578-7889 или по электронной почте CAIRHelpDesk@cdph.ca.gov

**По закону чиновники в сфере общественного здравоохранения могут также пользоваться реестром в случае чрезвычайной ситуации в сфере общественного здравоохранения.*